JE MAINTIENDRAI.

DE CURAÇAOSCHE COURANT.

Deel LXI. ZATERDAG den 29sten NOVEMBER 1873. N°. 48.

Uit Nederlandsche Couranten tot 29 Oct. jl.

— De Eerste Kamer heeft in de zitting van den 23 Oct. alle aanhangige ontwerpen aangenomen, waaronder dat nopens de munt. De minister van financiën heeft verklaard, dat hy het ontwerp tot regeling der muntquaestie van den Raad van State heeft terug ontvangen, en dat hy hoopt het spoedig aan de Kamers te kunnen aanbieden. De vergadering is daarop tot nadere byeenroeping gescheiden.

— De Tweede Kamer der Staten-Generaal heeft den 28 Oct hare werkzaamheden hervat.

— De nieuwe minister van oorlog heeft een gewyzigde begrooting van hoofdstuk VIII ingediend, waarvan het eindcyfer bedraagt *f* 17.-186 567 of *f* 276,567 meer dan de oorspronkelyke raming.

In de eerste plaats worden de *traktementen der officieren* verhoogd, hetgeen volgens den Minister geen langer uitstel gedoogt. Neemt men in aanmerking, dat door de verminderde waarde van het geld, de huren, de pryzen van levensmiddelen en van andere behoeften zeer zyn gestegen, terwyl de traktementen nagenoeg gelyk zyn aan die van een halve eeuw geleden, dan zal men wel willen toegeven dat verbetering hoog noodig is, vooral by subalterne officieren, wier bezoldiging byna niet toereikend is om in de strikt noodige levensbehoeften te voorzien. Zy die geen eigen middelen bezitten — en dat is de overgroote meerderheid — kunnen, hoezeer zy hun uitgaven ook bekrimpen, het noodige schier niet van hun bezoldiging bestryden, en dit kan niet strekken om den geest by hen op te wekken, of hen aan te moedigen. De Minister geeft ten bewyze een tabel ter vergelyking van de bezoldigingen in 1814 en 1873, waaruit nog blykt dat sommige zelfs zyn verminderd en dat alleen de luitenants, behalve die der cavalerie, een geringe verhooging hebben bekomen. Daarom acht de Minister het noodig de traktementen der officieren, evenals van die der minderen is voorgesteld, reeds in 1874 te verhoogen, met wegneming van ongelykheden in sommige rangen en met verdeeling der ritmeesters en kapiteins in 2 even talryke klassen.

Volgens de voordracht worden de traktementen aldus geregeld: luit.-gen. *f* 6500; gen.-majoor *f* 5500; kolonel *f* 4500; luit.-kol. reg.-komm. *f* 3900; luit.-kol. *f* 2600—*f* 3600; majoor *f* 2200—*f* 3200; kapt -adj., ritm.-adj. en kapt. en ritm.-instruct. 1ste kl. *f* 2200—*f* 2600; id. 2de kl. *f* 1800—*f* 2200; kapt. of ritm. 1ste kl. *f* 1400—*f* 2600; id. 2de kl. *f* 1600— *f* 2200; 1ste luit.-adj. en instruct. *f* 1400—*f* 1800; 1ste luit. *f* 1200—*f* 1600: 2de luit. adj. en instruct. *f* 1200—*f* 1600; de 2de luit. *f* 1000—*f* 1500; 1ste luit.-instruct. ryschool *f* 1800; paardenarts 2de kl. instruct. by de hoefsmidschool *f* 1600. De gezamenlyke verhoogingen beloopen *f* 355,650 voor traktementen en *f* 511 voor fourragegelden.

Daarentegen wordt de begrooting verminderd met *f* 79,594 door minder milicieus voor de najaarsoefeningen op te roepen, door geene officieren by het Indische leger te detacheeren, door eenige geniewerken uit te stellen, door vermindering der non-activiteits-traktementen en door vooralsnog geen revolvers en hulzen voor de militairen by de veld- en rydende artillerie aan te schaffen.

De Minister vertrouwt, dat de Staten-Generaal de verhooging der traktementen voor officieren by het Nederlandsche leger even gunstig zullen beoordeelen, als met die der officieren van het Indische leger, blykens het verslag der Tweede Kamer over de Indische begrooting, is geschied.

— By de memorie van beantwoording op de Indische begrooting voor 1874 is gevoegd het door de daartoe benoemde commissie samengestelde rapport, betreffende de organisatie eener Indische brigade in Nederland.

Zy is van oordeel, dat die brigade moet bestaan uit de drie volgende deelen:

1°. de mobile legermacht in Nederland, sterk 1900 man infanterie en 170 man artillerie;

2°. Het depot in Nederland, waarby de aangeworven manschappen, die vroeger niet gediend hebben, worden geoefend, totdat zy geschikt zyn om by de mobile legermacht te worden opgenomen en aldaar in de plaats te treden van de manschappen, die tot suppletie naar Oost-Indië of ter aflossing naar West-Indië gezonden worden;

3°. de detachementen in West-Indië, bestaande uit ongeveer 600 man infanterie en 40 man artillerie;

Cavalerie genietroepen moeten, naar de meening van de commissie, by de brigade niet aanwezig zyn, omdat de inrichting der brigade daardoor te omslachtig zou worden.

De commissie bestond uit de heeren: Weitzel, generaal majoor; Diemondt, kolonel O.-I. leger; P. M. Netscher, luitenant-kolonel; Ryuen, luit.-kol. O. I. artill.; Bloem, gepens. majoor; Wilhelmi, majoor.

— Het autwoord der Regeering op de aanmerkingen op de Indische Begrooting over 1874 is by de Tweede Kamer ingekomen. De middelen in Nederland en in Indië zyn thans geraamd op *f* 123,598,199, de uitgaven op *f* 113,0536,20; het geraamde batig slot is *f* 10,544,579. De minister van koloniën zegt, dat de memorie betreffende de koloniale politiek niet anders bedoelt dan het doen ophouden van betreurenswaardige misbruiken. Er is of er wordt niet aan gedacht, om de inlanders te onttrekken aan de leiding hunner hoofden. De regeering blyft volhouden, dat de financieele toestand gunstig is. Zy was tot dusverre steeds zeer voorzichtig en byzonder matig in hare ramingen. Nu reeds zyn de werkelyke ontvangsten gedurende 1872 2½ millioen hooger dan by de indiening der begrooting was geraamd, en dat wel wegens de opbrengst der veilingen van Sumatra-koffie in 1872. In 1873 zal de hoeveelheid te verkoopen Java-koffie 50,000 pic. meer bedragen dan de raming.

— By koninklyk besluit van 19 Oct. 1873, No. 23, is by het personeel van den geneeskundigen dienst der landmacht in West-Indië benoemd tot officier van gezondheid 2de kl., de student voor genoemden dienst (arts) J. Coroucl.

— Zr. Ms. schroefstoomschip Deli, onder bevel van den luit. ter zee 1ste klasse P. Swaan, is in den voormiddag van den 26 Oct. van de reede van Tessel vertrokken, ter opvolging zyner bestemming naar Oost-Indië.

— Volgens berichten by het departement van marine ingekomen, was Zr. Ms. schroefstoomschip Djambi, onder bevel van den kapitein-ter-zee J. F. Koopman, na beoosten de Kaap de Goede Hoop gedurende zeven etmalen hevige stormen doorgestaan te hebben, ter voorziening in eenige avaryen, voornamelyk in het tuig, op den 10 September jl te Port Elisabeth (Algoabaai) binnengeloopen. Op den 15 daaraanvolgende zoude de reis naar de Simonsbaai worden voortgezet.

— De voorstellen tot schuldregeling, door de regeering van Venezuela aan het oordeel harer schuldeischers onderworpen, werden den 27 Oct. met een groote meerderheid van stemmen aangenomen door de belanghebbenden, die door het "Algemeen Beurscomité voor publieke fondsen waren opgeroepen om over die voorstellen te beraadslagen. Tevens heeft de vergadering uitgesproken de wenschelykheid, dat een minimum, en wel p. st. 80,000, worde vastgesteld voor het bedrag der door genoemde regeering ten behoeve van de buitenlandsche schuld beschikbaar gestelde 10 pCt. van de opbrengst der tolrechten.

— De hoofdartikelen van het groote conservatieve dagblad van Engeland, de *Times*, dat op de meest ondubbelzinnige wyze het streven der Fransche monarchalen veroordeelt, worden in Frankryk veel besproken.

De clericale dagbladen doen het voorkomen, als ware de *Times* plotseling republikeinsch geworden! en de *Univers* verklaart dat het blad dus alleen spreekt, omdat Frankryks vyanden het land vernederd wenschen. Het blad verbergt natuurlyk voor zyn lezers dat de *Times* niet de monarchie in het afgetrokkene veroordeelt maar wel de door ultramontanen aangeprezen monarchie van Hendrik V., welke niet de minste waarborgen geeft voor orde, vryheid, rust en ontwikkeling. Wat de *Times* boven alles veroordeelt, zyn de middelen, waarop men de uitroeping der monarchie poogt te verkrygen.

"Wy kunnen den graaf de Chambord niet langer beschouwen als een edelen enthusiast, die aan zyn beginselen gehecht is", zegt het Engelsche blad in zyn laatste nummer.

"Hy moet weten dat hy verantwoordelyk wordt gesteld voor de daden van zyn agenten, en dat hy gerekend wordt met voorbedachten rade goed te keuren al wat zulke lieden, als de hertog d'Audifiret Pasquier, intrigeere om te verkrygen."

Welke houding kan de Graaf aannemen, wanneer hy een beroep durft doen op de houding van zyn onderdanen en hun getuigenis inroept, aangaande de oprechtheid van zyn eigen staatkundig leven. Een soort van onbeschaamdheid (*cool-audacity*) welk een vorst misstaat, zal noodig zyn voor Hendrik V. wanneer hy gekozen zynde, zich tot het volk wendt.

Hoe meer wy den toestand bestudeeren, hoe duidelyker het ons bewezen voorkomt, dat iedere nationale en constitutioneele traditie geschonden wordt door de onderneming, welke thans door de Fransche royalisten begonnen is.

Wy twyfelen er aan of het een enkel blad gelukken zal om de bezadigde, voorzichtige, conservatieve *Times* voor een communistisch blad te doen aanzien. Niet de monarchie wordt bestreden door het monarchale blad, maar een clericaal despotisme, dat onder een valschen naam, aan een volk tegen zyn wil wordt opgedrongen.

— Volgens mededeelingen uit Parys, neemt de Regeering maatregelen voor het geval, dat de stryd tusschen monarchalen en republikeinen zyn vreedzaam karakter mocht verliezen. In de hoofdstad zyn alle, vroeger in garnizoen liggende regimenten, door andere vervangen, waarop men rekenen kan of meent te kunnen rekenen.

— Op het gala-diner ten hove heeft keizer Frans Joseph den volgenden toast uitgebracht: "Daar myn innigste wensch, om myn lieven vriend en broeder nog tydens de wereldtentoonstelling in Weenen welkom te mogen heeten, thans vervuld is, zoo ledig ik verheugd en dankbaar dit glas op 't welzyn van onzen waarden gast, Z. M. de keizer van Duitschland en koning van Pruisen!"

Daarop antwoordde keizer Wilhelm: "Uwe Majesteit veroorloove my, dat ik voor de zooeven door u uitgesproken beminnelyke woorden u myn hartelyken en vriendelyken dank betuige, ook wegens de gastvrye en gulle ontvangst, die de Keizerin myne gemalin en myne kinderen hier gevonden hebben Het is my een byzonder genoegen, dat ik het vriendschappelyk bezoek, door Uwe Majesteit gezamenlyk met Z. M. den keizer van Rusland my verleden jaar te Berlyn gebracht, nog tydens de wereldtentoonstelling hier heb kunnen terugbrengen. De destyds door ons wederzyds geuite vriendschappelyke gezindheid, die ik thans hier ten volle bewezen zie, kan strekken tot een waarborg voor den vrede van Europa en het heil van onze onderdanen. Ik drink op het welzyn van Z. M. den keizer van Oostenryk en koning van Hongarye, myn doorluchtigen vriend en broeder."

— De *Wiener Zeitung* bevat een keizerlyk besluit, waarby de Duitsche Keizer wordt benoemd tot chef van het regement huzaren Frederik Willem III, Koning van Pruizen N°. 10.

— De *Prov. Corr.* bevat een artikel, waarvan de strekking is om te betoogen, dat de ontvangst van keizer Wilhem te Weenen de hooggespannen verwachting nog heeft overtroffen. Het blad ziet hierin een feit van hooge staatkundige beteekenis. Elk rechtgeaard Duitscher brengt hulde aan de edele wyze, waarop keizer Frans-Jozef de nieuwe betrekkingen tusschen Oostenryk-Hongarye en het Duitsche Ryk heeft opgevat. Het bezoek van keizer Wilhelm aan het Weener hof is overigens een waarborg te meer voor het behoud van den Europeeschen vrede.

— De keizer van Duitschland is tot aan het spoorwegstation door keizer Frans Jozef vergezeld en na een hartelyk afscheid met prins von Bismarck en gevolg van Weenen vertrokken.

— De *Bank- und Handelszeitung* meldt dat de Keizer van Duitschland op zyn terugkeer uit Weenen naar Berlyn, zyn weg zal nemen door Silezië. Dit geschiedt met het doel, om een bezoek af te leggen by prins Frederik der Nederlanden, die zich bevindt op zyn kasteel Muskau, in gemelde provincie.

— By voortduring wyden de bladen lange artikels aan het bezoek van keizer Wilhelm te Weenen. De slotsom der beschouwingen is, dat de reis van den Pruisischen monarch moet worden aangemerkt als een bewys van de waarde, welke hy, zoowel persoonlyk als in het belang van de politiek, in de oprechte en hartelyke verstandhouding met de Oostenryk-Hongaarsche monarchie stelt. Het bezoek van keizer Wilhelm aan ons hof — zegt o. a. de halfofficieele *Wiener-Abendpost* — bevestigt de wederkeerige vriendschap, welke, tot heil der beide Staten, in de plaats van vergeten nayver en oude veeten getreden is. Niet licht zal men een verbond tusschen twee groote volken aantreffen, hetwelk op edeler grondslagen is gevestigd en tot het bereiken van edeler oogmerken moet dienen. Van beide zyden zyn daartoe de vereischte stappen van toenadering gedaan; men heeft gebroken met oude vooroordeelen, met overleveringen en met volkshartstochten, welke aan het thans nog levende geslacht zware offers hadden opgelegd. Deze verbintenis is voltrokken onder de heilige banier van den vrede, niet alleen voor beide ryken, maar voor gansch Europa. Wy hebben dan ook met oprechtheid keizer Wilhelm welkom geheeten op Oostenrykschen bodem. Al mogen staatkundige oogmerken niet rechtstreeks tot zyn bezoek aanleiding hebben gegeven, uit den aard der zaak zyn staatkundige gevolgen daaraan verbonden; doch de zegenryke vruchten daarvan zullen niet uitblyven.

— Wat betreft het gerucht, aangaande zeker voorstel, dezer dagen door de Brunswyksche regeering gedaan, ten opzichte van de nalatenschap van hertog Karel, daarvan is te Genève in goed onderrichte kringen niets bekend. Men beweerde namelyk, dat de gemelde regeering het voorstel zou hebben gedaan, om af te zien van elke vordering of aanspraak op de goederen, gelden enz., uit die nalatenschap voortspruitende, voor zoover die binnen het gebied van Genève zich bevinden, onder voorwaarde dat Genève afstand zou doen van de goederen enz., tot die nalatenschap behoorende, welke elders worden aangetroffen.

— De Koning van Saksen is 29 October zacht en kalm ontslapen. Het *Dresdener Journal* van 29 October behelst de proclamatie, waarmede Koning Albert de regeering aanvaardt. Zy behelst de verzekering van zyne, op handhaving van wet en recht, op bevordering der volkswelvaart en op het welzyn van het land voortdurend gerichte landsvaderlyke bedoelingen. De constitutie zal hy, in al hare bepalingen, gedurende zyne regeering naleven, handhaven en beschermen. Koning Johan I van Saksen was geboren den 12 December 1801.

— De minister van openbare werken van Italië, de heer Spaventa, heeft de volgende circulaire aan de prefecten gezonden: "Uit verscheidene provinciën zyn berichten ontvangen nopens den slechten uitslag van den oogst en de aanmerkelyke styging der levensmiddelen. De regeering vindt daarin aanleiding tot het nemen van maatregelen, welke den nood der arbeidende klassen in den aanstaanden winter kunnen voorkomen. De wet van 30 Augustus 1868 betreffende den verplichten aanleg van wegen geeft aan de gemeenten het geschikste middel ter hand, om den armen arbeid en brood te verschaffen, namelyk dáár waar de plannen reeds ontworpen zyn en de regeering de verlangde staatsondersteuning reeds bewilligd heeft. Doch de gemeenten, die zich niet in dien gunstigen toestand bevinden, kunnen zich alsnog daartoe aan de desbetreffende afdeeling van het departement van openbare werken melden. De Staat ondersteunt tegenwoordig 519 gemeenten by den aanleg van 2426 KM. straatwegen; hy kan echter, indien de prefecten krachtig medewerken, meer dan 1000 gemeenten helpen, dewyl reeds voor den aanleg van 8000 KM. de plannen gereed zyn en met den aanleg van meer dan 2000 KM. onmiddelyk een aanvang kan gemaakt worden. Indien men in aanmerking neemt, vooreerst de ondersteuning van den Staat, en die der provinciale besturen, van welke vele reeds voor aanmerkelyke sommen hebben bygedragen, en ten tweede de verstrekkingen van het speciale fonds voor den aanleg van wegen, kan voor een bedrag van 12 millioen voor dit doel besteed worden.

— Aan het *Journal des Débats* wordt, onder dagteekening van 9 October, uit Rome onder anderen het volgende geschreven: "De brief van den heer Thiers heeft de sympathie der Romeinen opnieuw voor dien beroemden staatsman opgewekt. Het is niet uit voorliefde voor de republiek, dat de Italianen in het algemeen en de Romeinen in het byzonder den wensch uiten, dat deze regeeringsvorm in Frankryk zal gevestigd worden. Voor zich zelven zouden zy geene republiek verlangen, omdat zy instellingen bezitten, welke hun alle voordeelen van de republiek verzekeren, zonder hen aan de nadeelen bloot te stellen; maar zy vreezen boven alles het herstel van het koningschap by de gratie Gods van de Bourbons, omdat zulks eene voortdurende bedreiging voor hen zou zyn.

"Men zegt, dat de ministerraad tot de byeenroeping van het parlement tegen 15 November besloten heeft, en dat de Koning de nieuwe zitting met eene troonrede zal openen. Van de financieele plannen van den heer Minghetti is nog niets bekend. Hy heeft verklaard, noch nieuwe belastingen noch eene geldleening te zullen voorstellen. Daar de heer Sella zyn programma van bezuinigingen tot het uiterste is nagekomen, kan zyn opvolger op dit gebied niets meer doen. Men vraagt elkander met eenige bevreemding, hoe de Minister het dan zal aanleggen, om een jaarlyksch tekort van meer dan 120 millioen lire te dekken".

— By den orkaan, welke in Augustus op de Noordkust van den Atlantischen Oceaan heeft gewoed, hebben 1122 schipbreuken plaats gehad en zyn 600 menschen omgekomen; 9000 huizen zyn vernield, en de visschers vooral hebben groote schade geleden.

— Aan de *Times* wordt uit Calcutta getelegrapheerd, dat een hongersnood—even verschrikkelyk als die van 1890 — Bengalen bedreigt. De regeering neemt alle maatregelen, om gereed te zyn tot het geven van krachtigen bystand. De herfstoogst van het rystgewas is mislukt en veel regen is onmiddellyk noodig, zoo het zaaien van het voorjaarsgewas niet mislukken zal.

— Volgens bericht uit Turkestan van 16 Sept., is het op den rechteroever van de Amudaria gelegen gebied, benevens de delta van de zee van Aral tot aan den uitersten westelyken arm der Amudaria, by Rusland ingelyfd. De kolonel der artillerie Iwanoff, is tot hoofd van dit gewest benoemd.

— Naar men verzekert, stelt de minister van financiën der Vereenigde Staten van Amerika Richardson, zich voor, om een nieuw muntstelsel in te voeren op den grondslag van den zilveren standaard. Reeds zou daarmede een aanvang worden gemaakt.

— Blykens een officieel rapport zal de oogst van mais in de Ver. Staten een vierde minder zyn dan de gemiddelde opbrengst van verleden jaar.

— Blykens een rapport van het departement van landbouw der Ver. Staten, is de katoenoogst in de maand September, ten gevolge van schade, veroorzaakt door insecten, het slechte weder en het verlaten van een gedeelte van den bebouwden grond, van 87 op 78½ pCt. gedaald. De voorduur van het, voor den pluk noodige, gunstige weder wordt vereischt, om den oogst gelyk te doen zyn aan dien van 1872.

— Verscheidene yzergieteryen en katoenspinneryen in de provinciën der Vereenigde Staten zyn gesloten, wegens den stilstand in de handelszaken.

— Een groote en onverwachte vraag naar zilver heeft den minister van financiën der Ver. Staten verhinderd gevolg te geven aan zyn voornemen, om reeds van den 27 Oct. af het ruilmiddel te vestigen op den voet van den zilveren standaard.

— Het Mexicaansche Congres heeft de volgende wetten aangenomen: 1. tot scheiding van Kerk en Staat; 2. tot afschaffing van den eed; 3. tot opheffing der kloosters; 4. tot verwydering der Jezuïeten.

BEKENDMAKING.

GOUVERNEMENTS SECRETARIE.

Curaçao den 14 November 1873.

DOOR *Sarah Abinun de Lima*, weduwe van *Isaac Dovale*, is by rekwest aan den Heer Gouverneur dezer kolonie het verzoek gedaan om aan hare vier minderjarige kinderen, met namen *Josias, David, Elias* en *Rachel* te vergunnen by hun familienaam van *Dovale* dien van *Mendez* te voegen, ten einde zich respectievelyk in het vervolg te noemen en te schryven *Josias Dovale Mendez, David Dovale Mendez, Elias Dovale Mendez* en *Rachel Dovale Mendez*.

Geschiedende deze aankondiging in verband met de bepalingen op het stuk van naamsveranderingen voorkomende in de artt. 55 tot en met 61 van het Burgerlyk Wetboek voor de kolonie Curaçao.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

GOUVERNEMENTS SECRETARIE.

Curaçao den 21 November 1873.

NAMENS het Bestuur dezer kolonie wordt hierby bekend gemaakt, dat eene Commissie uit den Kolonialen Raad op *Woensdag den 3 December a. s.* van een tot *twee* ure des namiddags ten Raadhuize zitting zal nemen tot het aanhooren van — en beslissen over de bezwaren, welke door belanghebbenden mogten worden ingebragt tegen de rekeningen van het *Een percent patentregt over het derde kwartaal dj.*

Den belanghebbenden wordt intusschen de gelegenheid verschaft, om van des morgens 10 tot des namiddags 2 ure, ter Administratie van Financien inzage te nemen van hunnen aanslag in het *Een percent patentregt.*

De Gouvernements Secretaris,
W. B MELLINK.

GOUVERNEMENTS SECRETARIE.

Curaçao den 28 November 1873.

BY Koninklyk Besluit van den 19 October jl. No. 23 is de student voor de Militaire Geneeskundige dienst in *West-Indie* (arts) *J. Coronel* benoemd tot Officier van Gezondheid der 2e. klasse by die dienst.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

GOUVERNEMENTS SECRETARIE.

Curaçao den 28 November 1873.

NAMENS den Heer Gouverneur wordt by deze bekend gemaakt, dat de zetting van het brood voor de volgende week, eindigende den 6 December e. k., als volgt is bepaald: het brood van vyftien Cents moet 15½ oncen wegen en van mindere pryzen naar evenredigheid; zullende het zoogenaamde fransche brood van den voormelden prys een once minder mogen wegen; op pœne als by de Publicatie van den 16 Maart 1824 is vastgesteld.

De Gouvernements Secretaris,
W. B. MELLINK.

Administratie van Financien.

Publieke Inschryving

WEGENS de levering by contract voor by het Gouvernement aannemelyke aanbiedingen der na te meldene artikelen, welke successivelyk mogten benoodigd zyn, gedurende het *aanstaande jaar* 1874, als:

a. diverse benoodigdheden ten behoeve van 's Lands Hospitaal.
b. Kerosene olie (goede kwaliteit) ten behoeve der lichttoestellen, Policiewachten, Garnizoen enz. op *Curaçao* en *Klein Curaçao*, (per pint).
c. Kerosene olie (goede kwaliteit) ten behoeve der lichttoestellen enz. op *Bonaire*. (per pint).
d. Kerosene olie (goede kwaliteit) ten behoeve der lichttoestellen enz. op *Aruba*. (per pint).
e. Goed drinkbaar putwater, ten behoeve der forten Amsterdam en Rif, per boco.
f. Goed drinkbaar putwater, ten behoeve der Policiewachten per tobbe, (onverschillig waar de wachten ook zyn).
g. Voeder voor paarden en ezels van de Politie; t. w. hooi, haver, mais, enz. (hetzy gezamenlyk voor al de paarden en ezels of voor elk district afzonderlyk).
h. Brandhout (goede kwaliteit) ten behoeve van de Landsbakkery, per bos.

Tot informatie van belanghebbenden wordt hierby vermeld de benoodigdheden voor 's Lands Hospitaal *sub a* bedoeld, te weten:

Zoete en Karnemelk, per pint—Eijeren, Kippen, Ginganboos, Tomaties, Limoenen en Banannen, per stuk—Soepgroenten, Pompoenen en Prey (lange uijen), per ℔.
Spenacie, Komkommers en Postelein per ℔—Snyboonen, Lange Kalbas en Witte Kool per ℔—Biet en Komkommers Salade, per ℔.

Hollandsche en Amerikaansche Boter, Broodsuiker, Bruine Suiker, Gemalen Koffy Zwarte Thee, Ryst, Gort (gepeld), Vermicelli, Sago, Arrowroot, Pruimen, Gedroogde Appelen, Rosynen, Aardappelen, Uijen (ronde), Bougies (Stearine of Spermacetie Kaarsen), Gele Amerikaansche Zeep en Lampkatoen, per ℔—Groene Erwten, per pint—Kerosene en Kokosolie, per gallon.

Roode, Rhyn, Madera, Malaga en Portwyn, Hollandsche Bier, per dozyn flesschen—Ale en Porter, per dozyn halve flesschen—Genever, per kleine groene kelder—Rum en Azyn, per gallon, en Olyf of Zoetolie, per flesch.

Degenen, die daarin gading hebben, gelieven op *Dingsdag, den* 16 *December dj.*, uiterlyk tot en met het vallen van het middagschot hunne inschryvingsbiljetten in te leveren ter opgemelde Administratie, alwaar men zich omtrent de wyze van levering, als anderzins zal kunnen informeren.

De belanghebbenden worden verzocht om by de opening der biljetten tegenwoordig te zyn of wel zich te doen vertegenwoordigen.

Curaçao den 28 November 1873.

De Administrateur van Financien,
GORSIRA.

PRO JUSTITIA.

NAAMLYST der getuigen, opgeroepen ter requisitie van den Procureur-Generaal by het Hof van Justitie op Curaçao, in zake tegen St. Jago en Michel Thielman beschuldigden, waarvan de teregtzitting bepaald is op den zestienden December 1800 drie en zeventig.

VOLG-ORDE.	NAAM EN VOORNAAM.	BEROEP.	WOONPLAATS.
1o.	Jozef Girigorie Iribadi	zeeman	Curaçao.
2o.	Leon Paulus	zeeman	Curaçao.
3o.	Willem Bernardus Prince	zeeman	Curaçao.
4o.	Herman Siedregts	handelaar	Curaçao.
5o.	Merced Coën	winkelierster	Curaçao.
6o.	Johannes Bernardus Antonius Guilboux	goud- en zilversmid	Curaçao.
7o.	Henny Fornier	strooihoedenmaakster	Curaçao.
8o.	Dolorita	bediende	Curaçao.

Heden den zeven en twintigsten November 1800 drie en zeventig ter requisitie van den Heer Procureur-Generaal by het Hof van Justitie op Curaçao, heb ik ondergeteekende Bartholomeus Hendrik Kegel Deurwaarder op Curaçao, wonende op Curaçao, de voorenstaande naamlyst van getuigen beteekend aan de beschuldigden St. Jago en Michel Thielman; Zynde het exploit van deze beteekening door my gedaan aan den eerstgenoemden beschuldigde, die voortvlugtig is en geene bekende woonplaats in de kolonie heeft, door aanplakking by afschrift aan de hoofddeur van de gehoorzaal des regters voor wien zyne zaak gebragt wordt, terwyl een tweede afschrift door my is afgegeven aan den Ambtenaar van het Openbaar Ministerie by dien regter, die het oorspronkelyke voor gezien heeft geteekend, en aan den tweeden beschuldigde aan hemzelven in persoon, sprekende met hem in de gevangenis onder het Raadhuis op Curaçao en aan hem afschrift latende.

De Deurwaarder,
KEGEL.

De kosten zyn:

Voor het origineel......*f* — 35.

„ drie afschriften....„ — 75.

f 1.10.

DE Pakket (Engelsche mail) vertrekt op *Zondag, den* 7 *December e. k.*; de brievenzakken zullen op dien dag *des middags twaalf ure precies* gesloten en *na dien tyd geene brieven meer aangenomen worden.*

Curaçao den 28 November 1873.

De Commis belast met de Post-directie,
J. F. K. VAN EPS.

Lyst van de ter Postery alhier liggende brieven, aangebragt gedurende de laatste acht dagen.

Henriette Bentley, Consul de Colombia 2, Briciuo & Salnias, J. C. Beanjon, Clara Caak, Mozes E. Curiel, Rosa Chater, C. M. de Haseth 2, H. W. de Quartel, Ellis en Dania 2, P. W. Randall, Salomon T. Fonseca, James T. Dunton, Jaime Harris, Inocencio Hernandez, Martin Harison, Juan Fra. Orhis, Anjel Jaunsaras, Tobias Johnson, M. Montawan & Co., Isaac M. Maduro, Enstin Anto. Nartis, G. A. Nouel 2, David Osorio, H. L. Penha, Eli Penso é hijos, A. Palm, Guillermo Ramirez, Jacobo Suares, C. Sprock, Sofia Schotborgh, Erik Silvander Sjoman, J. E. Van der Meulen, J. L. Valobra, Abraham Veris, Waldemar Worm, Alfred M Standwood.

Curaçao den 28 November 1873.

De Commis belast met de Post-directie,
J. F. K. VAN EPS.

DE ondergeteekende maakt hierby bekend dat hy door de bevoegde autoriteit is benoemd tot bewindvoerder over de met fidei commis bezwaarde erfenis van wylen den Heer ELIAS LOPEZ.

Curaçao den 28 November 1873.

J. GOUVERNEUR.

Saml. Pereira

hijo de *Moisé Pereira* firmará en lo sucesivo SAML. PEREIRA JR.

Saml. Pereira

zoon van *Moisé Pereira* zal zich voortaan teekenen

SAML. PEREIRA JR.

Curaçao den 28 November 1873.

PIONEER MILL.

DE ondergeteekende heeft de eer hierby te berigten dat de pryzen van MAISMEEL van af heden zyn als volgt:

WITTE ....à *f* 3. 25 per schepel.

ZEMELEN ....„ — 50 „ „

Curaçao den 28 November 1873.

J. F. WILLIAMS.

Dienstbeurt als Bestuurder by de Spaar- en Beleenbank.

Zaturdag den 29 November 1873.

De Heer R. Raven Gz.

Vereenigde Protestantsche Gemeente.

GODSDIENSTOEFENING op *Woensdag*, den 3 December, des avonds ten half 7 uur.

OVERLEDEN op den 24 dezer, in den ouderdom van ruim 48 jaren, myn geliefde Echtgenoot de Heer JAN JACOB DAM.

Curaçao den 28 November 1873.

DEW. J. J. DAM.

HEDEN overleed in den ouderdom van 65 jaren, myne geliefde moeder, Mevrouw LOUISON ILLIDGE, geboren *GIBBES*.

J. A. H. ILLIDGE.

St. Martin N. G. den 7 November 1873.

C U R A Ç A O.

Vaartuigen in- en uitgeklaard in de laatste acht dagen.

INGEKLAARD.—*November.*

21 ned. bark Calypso, 9 t., Torbed, Bonaire.
„ boot Isabel, de Brot, Bonaire.
22 ven. schr. Trimmer, 89 t., Fuentes, Pto. Cabello.
ned. „ Manaure, 45 t., de Windt, Marac.
„ „ Carmelita, 118 t., van Grieken, St. Thomas.
eng. schip Curaçao, 368 t, Borden, N. York.
23 „ stoomb. Claribel, 705 t., Frenaman, Hayti.
24 ned. schr. Bella Petra, 8 t., Gomez, Aruba.
ven. bark Helena, 14 t., Rodriguez, Pto. Cab.
ned. schr. Margaritha, 56t., Dam, Rio Hacha.
24 ned schr. 9 de Agosto, 80 t., Prince, Vela de Coro.
hayt. „ Jeune Marie, 50 t., Duval Jeune, Aux Cayes.
ned. bark Experiencia, St. Nicolaas, Bonaire.
ven. schr. Maracaibera, 88 t., Chirino, Maracaibo.
sp. brik Bartolomé, 280 t., Muñoz, Pto. Cab.
25 ned. schr. Francisca, 5 t., Piar, Bonaire.
„ „ Magdalena, 55t., de Jongh, Jacmel.
ven. fal. San Vicente, 16 t., Rodriguez, Trinidad.
26 „ bark Deligencia, 12 t., Vos, Pto. Cab.
„ schr. Cumarebo, 63 t., Aular, Azua.
ned. bark Calypso, 9 t., Torbed, Bonaire.
ven. schr. Rosinda, 35t., Alfonso, Barcelona.
ned. bark Graziella, 8 t., Martis, Bonaire.
27 „ boot Isabel, de Brot, Bonaire.
„ schr. Rigolette, 75 t., de Veylder, Pto. Cabello.
eng. „ Wasp, 32 t., Vial, Barcelona.
28 ven. „ Doshermanos, 11t., Oras, Pto. Cab.
ned. schip Wilhelmina Agatha, 191 t., Dekker, Liverpool.
duits. stoomb. Graf Bismarck, 1840 t., Meyer, Savanille.

UITGEKLAARD.—*November.*

21 ven. bark Concepcion, de Paula.
ned. „ Minerva, Croes.
22 ven. schr. Trimmer, Fuentes.
ned. boot Isabel, de Brot.
„ bark Calypso, Torbed.
24 eng. stoomb. Claribel, Frenaman.
ven. bark N. Carmen, Snyders.
25 ned. schr. Bella Petra, Gomez.
hait. „ J. Marie, Duval Jeune.
ned. „ Zuliana, Lofzang.
ven. „ Ana Isabel, Reyes.
ned. „ Manaure, de Windt.
ven. „ Maracaibera, Chirino.
ned. „ Francisca, Piar.
ven. „ Susanet, Garcia.
ned. boot Mary, Thodé.
26 „ schr. Mary, Scholtsz.
„ bark Calypso, Torbed.
„ schr. Telegrafo, Suares.
„ „ Comercio, Brito.
27 eng. stoomb. Pico, Huykes.
ned. bark Graciella, Martis.

AANGEKOMEN: Vrydag, den 21, 's avonds, van St. Thomas, de Nederlandsche pakketschoener *Carmelita*, Kapitein *van Grieken*, met de brievenmalen van Europa en de West-Indiën;

Zaterdag, van New York, de Engelsche driemastschoener *Curaçao*, Kapitein *Borden*;

Zondag, van New York, laatst van Port-au-Prince, het Stoomschip van de Atlas Company *Claribel*, Kapitein *Frenaman*, en is den volgenden dag naar La Guayra vertrokken;

gisteren, van Liverpool, het Nederlandsche barkschip *Wilhelmina Agatha*, kapt. *Dekker*;

— van Colon, het Stoomschip van den N. Duitschen Lloyd *Graf Bismarck*, Kapitein *Meijer*;

VERTROKKEN: Den 19 Oct., van Nieuwediep, met bestemming naar deze haven, de Nederlandsche Schoenerbrik *Godolevus*, Kapitein *Heeres*.

Passagiers uit Europa over St. Thomas met den pakketschoener *Carmelita*: de Heer *S. M. Lansberg* en Echtgenoot, en de Heeren *M. A. Correa* en *B. D. Jesurun*.

Lading van New York met de *Claribel*: 4 kisten voor Curaçao en 42 do. voor Maracaibo.

Lading van Europa met de *Graf Bismarck*: 500 kisten en balen koopmanschappen voor Curaçao.

De met de brievenmaal ontvangen Nederlandsche Couranten loopen tot 31 October, Surinaamsche Couranten tot 4 en St. Thomas Couranten tot 15 November.

De telegrafische berichten uit Europa in de St. Thomas Couranten loopen tot 6 November.

De zitting van de Nation. Vergadering is den 5 November geopend en den 6 heeft de Vergadering een voorstel, om het uitvoerend gezag van Mac Mahon met 10 jaren te verlengen, urgent verklaard.

Volgens berichten uit Madrid tot 4 November waren de insurgenten te Cartagena volkomen gedemoraliseerd en niet te beteugelen.— De uit de gevangenissen ontslagen misdadigers mistrouwden hunne bevelhebbers en vreesden dat deze hen zouden verraden en vluchten.

Verscheiden benden Carlisten zyn met groot verlies verslagen geworden.

De insurgenten hebben een Pruisischen onderdaan gevangen gezet, voorgevende dat hy een spion was van het gouvernement te Madrid.

Te Madrid is een bericht van Manilla ontvangen bevattende dat een Spaansche oorlogstoomschip twee Duitsche koopvaardy vaartuigen met 2000 geweren aan boord, die bestemd waren voor de zeeroovers, genomen heeft.

Den 2 November zyn 400 man troepen ter versterking der krygsmacht in Cuba van Spanje vertrokken.

DE ondergeteekende maakt het publiek bekend dat hy benoemd is tot Aanspreker en Doodgraver by de gemeente der R. C. kerk *Onze Lieve Vrouw* op Pietermaai.

Curaçao den 19 November 1873.
C. A. PRINSTER.

Colegio "Várgas".

—o—

EXAMENES GENERALES.

SE practicarán en los primeros dias de Diciembre en el órden siguiente:

Lúnes 1°. de Diciembre.

Ortografía primaria—5a. clase de inglés—4a. clase de frances—geografía primaria—historia sagrada — aritmética práctica — gramática de las escuelas.

Mártes 2 de Diciembre.

1a. i 2a. clases de gramática filosófica—3a. i 4a. clases de inglés—2a. i 3a. clases de frances—1a. i 2a. clases de aleman—geografía universal—idioma italiano — sistema métrico decimal.

Miércoles 3 de Diciembre.

Ortolojía castellana — 1a. i 2a. clases de aritmética mercantil—1a. clase de frances—historia antigua—1a. i 2a. clases de inglés—idioma holandes—teneduría de libros.

Juéves 4 de Diciembre.

Métrica castellana—idioma latino—geografía de Venezuela—derecho natural—retórica —i el exámen de prueba que prescribe el reglamento escolar respecto a las materias filosóficas en curso; a saber: física particular —geografía—matemáticas puras i filosofía intelectual.

La lectura i la traduccion de los idiomas son materias privativas del respectivo exámen de clase.

Las planas i los trabajos de teneduría i dibujo estarán expuestos para la concurrencia, durante los dias de los exámenes.

Los actos durarán 4 horas en cada dia, i principiarán a las 12.

Se encarece la concurrencia de las personas amantes de la instruccion de la juventud.

Posteriormente se hará saber el dia fijado para la solemnidad de la distribucion de premios.

Curazao, Noviembre 19 de 1873.
L. M. DIAZ.

TE KOOP
by L. R. Ernst,
HOLLANDSCHE SIGAREN
van onderscheidene soorten en pryzen.

ATTENTIE!!

—o—

TE KOOP
by C. SPROCK Cz.,

PER laatste arrivementen aangebragt: Hollandsche, Engelsche en Amerikaansche Provisien; Eetwaren in blikken, waaronder paté de foie gras truffé, Julienne au gras, haricots verts, haricots flageolets enz., Lekkernyen; Wyn, Bier en Likeur in soorten; Breek- en Verfwaren; Diverse Spykers; SEMIRAMIS SIGAREN, benevens HENNESSEY'S PALE BRANDY No. 1 per damejean, etc., etc.;

terwyl er nog per de Nederlandsche Schoenerbrik *Godolecus* verwacht worden onderstaande artikelen en LEKKERNYEN van de beste kwaliteiten, uitsluitend voor de aanstaande feestdagen besteld en bestemd, als: MOOIJE KERKKAARSEN, Crushed Suiker, Stolksche, Leydsche en Edammer Kaas; Boter; St. Julien wyn; Gort; Groene Erwten; Bruine Boonen; Parel Garst; Split Erwten; Theebanket; Sucade Koeken; Zwitsersche Kaas; KALFS en OSSEN GEHAKT; KEULSCHE FRICADELLEN; KALFSKARBONADE; KALFS en OSSEN ROLLADE; KALFS en OSSEN SCHYF; SAUCYSEN en BOUILLON; Asperges; Zoete en Bittere Amandelen; Zoethout; Anyszaad; Haring; Groene en Zwarte Thee (CHINA, CONGO en TONKAY); Zinkwit; Raapolie; Gekookte en Ongekookte Lynolie; Pekelsaucysen; Hammen; Saucyse de Boulogne geëmballeerd en in reuzel in blikken; Glasschuurpapier; Stoffers; GENEVER, COSMOPOLIET en BOELEN VERSCHUYL; BRISTOL ZEEP; Engelsch Bruin; Geeloker; Witte Lym; Vaatjes Loodwit in olie 1e. kwaliteit; Zwarte Peper; Cahiers, Eau de Cologne; Divers Aardewerk; Princessen Bier; Draadnagels en Spykers in soorten; Fyne SPEELKAARTEN IMPERIALES; Lampglazen; Geslepen Waterglazen; Idem Wyn en Likeur Karaffen; Royal Papier; Wynflesch kurken; Aardappelen; Kousen voor Heeren, Dames, Jongens en Meisjes; Kogelblaauw, Pypzwavel, Notenmuskaat, MANILLA SIGAREN, CORTADOS en HABANOS; Dominekloutjes; Bruidsuiker en Dragées assorties in stopflesschen; Rolletjes Pepermunt, Doosjes Jujubes; idem Framboisé, etc., etc., alles in het groot en klein en tegen billyke pryzen.

Uit de hand te koop



DE HUIZEN No. 24 en 25 met REGENBAK, gelegen op Pietermaai. Te bevragen by C. H. TILLERMAN.

TE KOOP
by C. J & A. W. NEUMAN,
tegen billyke pryzen,

CAMPAGNE'S Hollandsch - Fransch en Fransch-Hollandsch en Hollandsch - Engelsch en Engelsch-Hollandsch Schoolwoordenboek — Thieme's Hoogduitsch - Engelsch en Engelsch-Hoogduitsch ditto — Idem Hollandsch-Fransch en Fransch-Hollandsch ditto — Nederlandsch - Hoogduitsch, Hoogduitsch-Nederlandsch Zakwoordenboek van A. Jaeger —Dictionnaire de Poche Français-Espagnol, Espagnol - Français par A. Berbrugger — Thieme's Viertalig Woordenboek Hollandsch-Fransch - Hoogduitsch - Engelsch — C. Will, Deutsch Englishes Wörterbuch — Kramer's Algemeen Woordentolk—Idem Idem verkort, laatste uitgave—Nieuwe Spaansche Spraakkunst door J. Vriend, waarvan de regels der Spaansche taal in het Hollandsch zyn — Spaansch-Fransche Grammaire van Sobrino —Onderscheidene Hollandsche, Fransche en Hoogduitsche Geschied- en Natuurkundige werken en Romans — Prentenboekjes — Gekleurde en Ongekleurde Prenten — Schoolboeken—Copieerpers met toebehooren—Teekenbehoeften en voorbeelden—Onderscheidene Kantoor- en Schryfbehoeften—Pompinktpotten—Echte Waterverw van Ackermann—Penseelen — Kwasten, Kaarten van Curaçao, laatste uitgave— Brievenwegers, Nederlandsch gewigt — Chinesche Lantaarns,

alsmede

tegen zeer lage pryzen,
HOLLANDSCHE, FRANSCHE en ENGELSCHE ROMANS.

PARTICIPO al público que desde esta fecha están autorizados mis hijos JUAN JOSE y MANUEL FELIPE DE GURUCEAGA á firmar por procuracion á mi nombre en mis negocios mercantiles en esta plaza.

Curaçao Noviembre 15 1873.
A. M. DE GURUCEAGA.

Op de plantages Valentyn en Asiento te koop
GOED PUTWATER,

aan de bak tegen ƒ0. 75 en
in de stad te leveren tegen ƒ1. 20 de boco.

Te koop á kontant,
by August Muller,
ZEER SCHOON GROF ZOUT
en

ROODE WYN by kisten van 50 en 25 flesschen en 50 halve flesschen; Madera wyn by kisten van 25 flesschen; Oude Rum en Hennessey's Pale Brandy by damejeanen; enz.

TE KOOP
ter dezer Drukkery,

WETBOEKEN EN REGLEMENTEN
VOOR DE KOLONIE CURAÇAO.
FYNE WHIST- en QUADRILLE-SPEELKAARTEN,
THIEME'S SCHOOLSCHRIFTEN.
Onderscheidene soorten PERRY'S STALEN PENNEN, GEKLEURD PAPIER
ter vervaardiging van bloemen en blaadjes,
HOLLANDSCHE PRENTENBOEKJES,
ZWART, CARMIN, BLAAUW, VIOLET, COPIEER en OOST-INDISCH INKT.

Píldoras y Ungüento Holloway,
se encuentra por mayor y al detal en el almacen de
AGUSTIN BETHENCOURT.



ZALF HOLLOWAY

De beste weg.—Tot bereiking van een doel staan dikwyls vele wegen open, maar er is altyd een weg, die de beste is. Deze stelling is in het byzonder van toepassing op Holloway's geneesmiddelen, welke elke ongesteldheid te boven komen, door het verdryven der schadelyke stoffen uit het ligchaam, het herstellen van gebroken of gekwetste deelen, en het daarstellen eener regelmatige werking. Dit is de eenige veillige en uitvoerbare wyze, om ziekten te bestryden en volmaakte gezondheid te verzekeren. Met zuiver bloed, eene goede spysvertering, krachtige zenuwen, en volkomen werkende organnen kunnen de meeste ziekten worden overwonnen, en de krachten zekerlyk hersteld worden. De verzachtende en heelende eigenschappen van Holloway's Zalf maken deze ontschatbaar in de kinderkamer ter genezing van sneden, schramen en wonden, tot verzachting van ontstekingen, tot vermindering van gezwellen en tot zuivering eener ongezonde huid.

De PILLEN worden verkocht in doosjes van 4 dozyn a ƒ1.—; van 12 dozyn a ƒ3.—; van 24 dozyn a ƒ4.50; van 64 dozyn a ƒ9.—; van 132 dozyn a ƒ18.—; van 208 doz. a ƒ27.—

De ZALF wordt verkocht in potjes van 1 once a ƒ1.—; van 3 oncen a ƒ3.—; van 6 oncen a ƒ4.50; van 16 oncen a ƒ10.—; van 33 oncen a ƒ18.—; van 52 oncen a ƒ27.—

Te bekomen by A. BETHENCOURT.

Gedrukt ter Drukkery van
A. L. S. MULLER &
C. J. & A. W. NEUMAN F.